京族民俗文化中的红树林民族植物学*

杜 钦,韦文猛,米东清

(桂林理工大学旅游学院, 广西 桂林 541004)

摘要:红树林与京族传统民俗文化紧密相连,是京族作为海洋民族的重要标志,但这些民俗文化中的红树林知识面临严重丢失的危险。为了保存和延续京族民俗文化中的红树林民族植物学知识,采用民族植物学和植物分类学方法,调查京族民俗文化中的红树林植物种类,记录植物具体用法与文化意义。研究发现:京族民俗文化中使用的红树林植物共有 14 种,民俗信仰红树林植物有 4 种,社会民俗红树林植物有 11种,物质民俗红树林植物有 7 种,同种植物常承担多种民俗功能;白骨壤(Avicennia marina)、老鼠簕(Acanthus ilicifolius)、红海榄(Rhizophora stylosa)是与京族民俗文化联系最紧密的三种红树林植物。研究既能深入诠释京族的海洋文化特征,还有助于补充丰富有关红树林的民族植物学知识。

关键词: 民俗植物: 红树林管理: 哈节: 海洋文化: 北部湾

中图分类号: 0 948

文献标志码: A

文章编号: 2095-0845(2015)05-647-08

Ethnobotany of Mangroves among Jing People's Folks

DU Qin, WEI Wen-meng, MI Dong-qin

(College of Tourism, Guilin University of Technology, Guilin, Guangxi 541004, China)

Abstract: Mangrove plants are closely connected with folk customs of Jing ethnic group, and it is one of the symbols of Jing people as marine people. However, rapid economic development and globalization have brought about critical challenges to the cultural traditions of Jing people, and traditional knowledge of mangroves is being lost among Jing ethnic group. To protect folk customs on mangroves of Jing people, we have conducted a series of surveys on mangrove plants which have been used for folk customs of Jing people via ethnobotanical and taxonomical methods. The results showed that there were 14 mangrove plant species used in Jing people's traditional folk customs. Four species of mangrove plants were used for religious belief, 11 species used in social customs and 7 species for material customs. *Avicennia marina*, *Acanthus ilicifolius* and *Rhizophora stylosa* are with the highest relationship with folk customs for Jing people. Our research can provide more comprehensive interpretation for characteristic on marine culture of Jing people, and improve the knowledge on ethnobotany of mangroves.

Key words: Plants for folk customs; Management of mangrove forest; Ha festival; Marine culture; Beibu Gulf

京族是广西特有的世居少数民族,是中国唯一整体以海为生的海洋少数民族(京族简史编写组,2008)。红树林是生长在海岸潮间带、由常绿乔木和灌木组成的生物群落。广泛分布于京族聚居地的潮间带,是京族人日常重要的海洋生物资源,为他们提供多种物质和精神上的生态服

务功能。长期以来,红树林(京族俗称"海榄")与京族传统文化有着不可分割的联系(符达升等,1993)。红树林不仅影响京族传统文化的产生和形成,而且是京族传统文化的重要载体(符达升等,1993;何思源,2008)。

随着地区经济的发展、交通条件的改善和旅

^{*}基金项目:教育部人文社会科学研究青年基金项目"京族红树林民族植物学知识的收集、整理与研究"(13YJCZH034);国家社科基金青年项目(10CMZ011)

收稿日期: 2015-01-21, 2015-03-25 接受发表

作者简介: 杜钦 (1978-) 男, 博士, 副教授, 主要从事红树林生态学研究。Email: dqin2000@163.com

游业的迅速发展,京族与外界交流不断增加,思想文化也不断与外界融合,许多京族传统的文化正在不断衰退、消失,而与这些传统文化紧密相连的红树林民族植物学知识面临着严重丢失的危险。例如许多京族年轻人只知道红树林具有防风消浪、保滩促淤等通识性生态功能,却并不知与其民族传统文化有何联系,在民族中有哪些实际应用。倘若不能及时对这些知识进行抢救,京族作为海洋民族的标志与烙印也将随之消失。

目前,有不少人类学研究者从民族学的角度对京族的历史与文化进行过系统的调查整理,认识到红树林在京族文化中的重要作用,但却未能进一步揭示京族如何认识与利用红树林(吴满玉和冼少华,2005;何思源,2008;京族简史编写组,2008);还有一些研究就中国红树林民间利用种类、药用价值和药用成分进行了分析研究(傅勤和范航清,1993;林鹏,2001;林鹏等,2005;席世丽等,2011),但从一个民族社会群体角度,系统地分析该群体如何认识利用红树林的研究却极少(Dahdouh-Guebas等,2000; Walters等,2008),而涉及红树林民俗文化的调查研究则更是鲜见。

本文为"京族红树林民族植物学研究"民俗文化部分的成果,旨在揭示:1)京族传统民俗文化与红树林有着怎样的联系?2)基于红树林植物使用情况,哪些红树林植物与京族传统民俗文化联系最为紧密?研究不仅能实质性阐述京族的海洋文化特征,而且能进一步丰富充实有关红树林民族植物学方面的知识。

1 研究方法

1.1 京族简介

京族历史上称"越族"。其祖先是 16 世纪初开始从越南北部的涂山(今海防市附近)等地迁徙而来,至今已有近五百年。主要使用京语(与越南语同)和京族粤语(与广式粤语近似),没有文字,曾创制土俗"喃字"。改革开放后,京族依靠边境贸易,成为少数民族中经济发展较为迅速的民族(京族简史编写组,2008)。2007年,被列为中国最富裕的少数民族之一。2012年人口普查结果显示京族人口为 28 199 人。

1.2 研究地点

京族分布于广西壮族自治区防城港东兴市境内。约60%京族人口聚居在江平镇的巫头、满尾、山心三个海岛上,此三岛总称京族三岛。其他则与汉族杂居在江平镇上及其所属的潭吉、红坎、恒望、寨头、米漏、瓦村,东兴镇所属的三德村等地。考虑到传统知识与文化延续保存的独立性,我们的红树林民族植物学调查研究以巫头、满尾、山心为重点调查区域,外围其他与汉族杂居的村寨作为调查的补充区域,用以验证、完善丰富所收集的知识。

1.3 研究方法

研究方法主要包括文献研究和野外调查两部分。通过各种方式和途径广泛收集关于京族的书籍、期刊、研究报告、地方志、内部文献、政府统计资料等获取与京族红树林有关的知识点,为确定野外访谈内容、访谈对象、访谈地点等做好准备。

作者于2013年1-3月、7-10月,2014年4-6月, 10-11 月在调查的重点区域和外围区域,对各村寨采用 每户走访的方式进行知识收集。调查中,实际有效走访 769户, 有效调查访谈人数 912人, 男性 581人, 女性 331人,平均年龄为56.7岁①。其中包括有作为民俗文 化关键人物的翁宽(护林员)17人、翁村(村长)28 人、眷老(村寨中较有威望老人)11人、翁谟(香公)7 人、翁祝(祭司人员)19人、统唱(活动司仪)23人。 访谈时,使用京族粤语和越南话作为交流用语。代表性 的访谈问题是: 您所认识或熟悉的海榄 (红树林) 有哪 些?具体的用途有哪些?之后根据被访谈者的反映,渐 进式的进行具体访谈: 如为什么崇拜或敬仰该植物、具 体如何使用该植物、现在是否仍在使用……等。在访谈 过程中, 注意保证与被访谈者交流的独立性, 避免其他 被访谈者出现或在场,以保证信息来源的独立性。访谈 结束后,选择有代表性的关键的信息报告员,跟随其下 入潮滩,进入红树林群落,实地确认、辨别相应的红树 林植物, 并采集相应植物标本, 记录来源、利用方法、 资源现状、采集时间等信息,在实验室按民俗用途类型 进行分类存放,具体分为信仰民俗类、社会民俗类、物 质民俗类。逢京族的民俗活动节日, 如哈节、端午节 等,采用参与式观察法,主动参与到京族的节日活动 中,从中发现、判断、验证相关信息。

为了能了解各种红树林植物与京族传统民俗文化的 联系程度,我们采用相对重要性(Relative Importance, RI) 指标来反映各种红树林植物与京族社区的联系程度。RI 的计算主要依据植物的用途类型数和数量,能通过与用

① 注:有效走访户数是指调查中能接受采访并提供相关信息户数。调查的内容不仅包括红树林植物的民俗用途,还包括京族如何认识分类命名各种红树林植物;红树林植物在药用类、食用类等其他方面。

途类型数和用途类型数量最多植物的比较,确定出不同植物与文化间相联系程度。相对重要性RI的计算公式为:

$$RI = NUC + NT$$

式中, NUC 为某种植物的用途类型数 (number of use-categories of a given species)与用途类型数最多植物的类型数之商;NT 为该植物用途类型数量 (the number of types of uses attributed to a given species)与用途类型数量最多植物的类型数量值之商 (Albuquerque 等, 2006;淮虎银和哈斯巴根, 2010)。其中,NUC 用途类型数和 NT 用途类型数量确定方式以 Albuquerque 等 (2006)所举原例进一步解释如下:a 植物利用在药用、建筑两大类,具体来说药用主要用于治疗咳嗽、头痛、胃疼,建筑用途主要用于栅栏用材、房屋用材。那么该植物的 NUC 用途类型数则为 2,NT 用途类型数量则为 5 (3+2);此外,在该民族植物学知识体系中,b 植物为用途类型数和用途类型数量最多的植物,其用途类型数为 4,用途类型数量为 10。最后,a 植物的 RI 值为 1.0 (1.0=2/4+5/10)。

2 结果与分析

京族民族聚居地周边分布共有 14 科的红树林植物 19 种,包括真红树植物 8 科 10 种,半红树植物 3 科 4 种,伴生植物 4 科 5 种。其中,京族民俗文化中使用到的植物共有 10 科的 14 种,包括真红树植物 7 科 9 种,半红树植物 3 科 4 种,伴生植物 1 科 1 种。主要应用在信仰民俗、社会民俗、物质民俗三方面(符达升等,1993)。同一种植物在民俗文化中被赋予多种文化意义,表现出明显的文化多样性。

2.1 信仰民俗红树林植物的用途与寓意

京族的民族信仰中的红树林植物有4种,其中2种被供奉为神树,2种被认为是神木(表1)。这些信仰与红树林和京族三岛的来历传说密切相关。据京族民间流传的"海榄山"传说记载:"远古时代,白山榄和红山榄原为十万大山(位

于京族三岛北部的上思县)的神树,受山神派遣 前来探海,结果因迷恋大海景色和受鱼、虾、沙 虫等海洋生灵的挽留, 历经艰险最终定居海岸, 成为守护海洋生灵的白榄(白骨壤)和红榄(红 海榄)"(符达升等, 1993)。为此, 白榄、红榄 一直被世代居住于海岸的京族人视为庇护家园不 可侵犯的"神树"。此外,有关京族三岛形成的 传说记载,"当年'镇海大王'化身为身披簕团 (老鼠簕的枝叶)的乞丐,通过向祸害沿海的蜈 蚣精投喂带有海杧果的烫南瓜,将其斩杀,并分 成三块,形成了现今的京族三岛"(符达升等, 1993)。这些神秘传说反映出京族人对红树林植 物的崇拜,将白榄、红榄赋予为保护家园的神圣 之树,将外形尖锐(托叶成刺状)的老鼠簕、带 剧毒的海杧果(海杧果毒素)则被推崇为具有避 邪消灾作用的神木。

2.2 社会民俗红树林植物的用途与寓意

京族社会民俗中对红树林植物的使用更加丰富多元,其中礼仪植物(恋爱、婚娶、诞生礼、寿礼、葬礼、祭祀)10种,节日庆典(哈节和端午节)植物7种,同一植物被赋予多重意义(表2)。

按照京族传统风俗,京族青年男女双方通过相互"掷木叶"表达爱慕之情。通过折一杈枝叶,将木叶撕成蔟簇,掷到对方身上,以传递爱慕之意。由于黄槿和杨叶肖槿在京岛广为分布,叶绿花美,采摘容易,便承担了"爱情使者"这一重要角色。恋爱后,待到姑娘出嫁时,娘家在准备嫁妆时,多会使用银叶树的枝叶来装点喜庆嫁妆,借银叶树小枝和叶背的银白色来寓意女方的过门能为男方带来富贵。婚后有孩子出生,"外家头"(岳母)又会带着由银叶树枝条装点的喜物送往婿家,进行"送姜"(庆贺),祝福孩子将来能大富大贵。"外家头"还会采摘苦榔树枝叶

表 1 京族信仰民俗中使用红树林植物及其文化寓意编目

Table 1 Ethnobotanical inventory of mangrove plants used in Jing people's religious customs

民俗事项	植物名称	使用部位	用法与文化寓意
神林	白骨壤 Avicennia marina	全株及整个群落	当地称"白榄", 庇护村落安全
	红海榄 Rhizophora stylosa	全株及整个群落	当地称"红榄", 庇护村落安全
神木	老鼠簕 Acanthus ilicifolius	全株	驱妖辟邪, 保人平安
	海杧果 Cerbera manghas	全株	驱妖辟邪,保人平安

注: 马鞭草科: 白骨壤; 红树科: 红海榄; 爵床科: 老鼠簕; 夹竹桃科: 海杧果

表 2 京族社会民俗中使用红树林植物及其文化寓意编目

Table 2	Ethnobotanical	inventory	of maner	ove plants	used in	ling 1	neonle's	social	customs

民俗事项	植物名称	使用部位	用法与文化寓意
恋爱	黄槿 Hibiscus tiliaceus	枝叶	"掷木叶"
	杨叶肖槿 Thespesia populnea	带花枝叶	"掷木叶"
婚娶	银叶树 Heritiera littoralis	枝叶	妆点嫁妆, 代表大富大贵
诞生礼	桐花树 Aegiceras corniculatum	枝叶、花	请求家族中长辈老者为婴儿起名
	苦榔树 Clerodendrum inerme	枝叶	熬水,沾洒,驱病保成长
	银叶树	枝叶	"送羹"时必备,寓意婴儿将来大福大贵
寿礼	水黄皮 Pongamia pinnata	茎干	为"翁古"制长寿手杖
葬礼	老鼠簕 Acanthus ilicifolius	枝叶	枝条沾水,"洗尘",驱邪保平安
	海杧果 Cerbera manghas	枝叶	枝条沾水,"洗尘",驱邪保平安
	水黄皮	枝干	制法杖, 通神灵
		种子	种子榨油,送葬回屋后,燃烧,"旺屋"
祭祀	黄槿	叶片	包裹"白薯", 供奉祖先
建哈亭	水黄皮	茎	做"哈亭"木柱,期望能长久得到神灵佑护
	木榄 Bruguiera gymnorrhiza	茎	做"哈亭"的木墩,期望哈亭永固
	白骨壤 Avicennia marina	果实	果实装入"富贵囊", 悬挂
哈节	木榄	茎干	制香案台和护驾台,"迎神"环节使用
	水黄皮	茎干	制香案台和护驾台,"迎神"环节使用
	卤蕨 Acrostichum aureum	枝叶	做祭盘陪衬,"祭神"环节使用
	银叶树	枝叶	做祭盘陪衬,"祭神"环节使用
端午节	海杧果	枝叶	消疾病、驱鬼邪、避晦气
	老鼠簕	枝叶	消疾病、驱鬼邪、避晦气

注:锦葵科:黄槿、杨叶肖槿;梧桐科:银叶树;紫金牛科:桐花树;豆科:水黄皮;马鞭草科:苦榔树、白骨壤;红树科:木榄; 爵床科:老鼠簕;夹竹桃科:海杧果;卤蕨科:卤蕨

(京族民间发现苦榔树可以驱虫杀菌),熬水, 沾酒婴儿,赶虫驱病,保佑孩子健康茁壮成长。 同时,父母会将婴儿生辰以红纸书写,并附带以 桐花树的枝叶或花(京族取"童发"谐音),送 请家中最有资历的"格古"(年龄过50岁)为孩 子命名,期望带给孩子更多吉祥。

红树林植物在京族传统寿礼、葬礼、祭祀中也都有应用。对于年龄高过 50 的"格老",最吉祥的寿礼是由水黄皮茎干制成的手(寿)杖。水黄皮致密精美的木纹被京族视为尊贵典雅的象征,能为寿者增福添寿。京族的传统葬礼中,水黄皮枝条制成的法杖还具有通"海神"作用,法师能用其为逝者超度。葬礼过程中,法师还会用老鼠簕、海杧果的枝叶蘸清水、灰水、香水浇洒在孝家男女身上(洗尘)。民间认为,亡者的亲人经过神木老鼠簕和海杧果的洗尘,可获得平安,使身体健壮伶俐。亲人送葬回屋后,法师最后会点燃水黄皮种子油,旺盛燃烧,"旺屋",保全家平安。每逢祭祀,京人会用朴仔树(黄槿)

的叶片包裹"白薯"(夹糖的糯米粑)供奉祖先, 以示怀念与感恩。

哈节是京族传统的歌节,是京族最隆重的节 日。哈亭是集神庙和宗祠功能于一体, 是各村哈 节活动的中心, 有其独特的建造讲究和民族形 式。传统哈亭建造时,会选择茎干粗大木质坚硬 的木榄为木墩,希望哈亭能坚固永久,保村落平 安;哈亭木柱的建设会选择木质致密、木纹精 美、象征高贵典雅的水黄皮茎干,这样才能衬得 上所供奉诸神的身份, 也才能得到神灵的长久佑 护。哈亭落成后,会将形似铜钱的白骨壤果实和 稻谷装满一尺宽的红色布袋(富贵囊),并悬挂 于主梁正中,以示全村能五谷丰登和常年兴旺。 哈节仪式中,在"迎神"环节,由水黄皮和木榄 制成的香案台和护驾台会分别迎接镇海大王、兴 道大王等神进入哈亭;而在"祭神"环节,卤蕨 和银叶树的枝叶会作为盘底装点祭盘, 京人认为 祭物有卤蕨的绿色和银叶树的银白色衬托会格外 精致,以表对神的敬意。

在端午节,与汉族民间挂艾叶菖蒲不同,京 族民间会在门楣悬挂具有驱邪消灾神效的海杧果 和老鼠簕的枝叶,以保家人平安。

2.3 物质民俗红树林植物的用途与寓意

京族人在物质生活方面也与红树林形成了密切关系。其中生产习俗类植物有4种隶属于4科,生活习俗类植物有6种隶属于3科,同一植物具有纷繁多样的习俗功能(表3)。

京族渔户出海打鱼通常会携带一枝白骨壤或 红海榄的枝条相伴出海,希望能在航行中得到神 树的保佑,平安归来。新建船筏装成后,民间习 惯采集白骨壤的枯枝作薪柴,在海边堆以融融烈 火,然后将船筏从火上扛越而过,才能正式下水 使用。在越火堆时还要连声呼唤"旺盛啊""平 安啊"等吉利语。常用渔具渔箔在海滩编造时, 常取少量榄李枝条为材料,渔人喜借"篮里" (榄李)谐音来预祝鱼儿能装入箔中。渔网在编 织过程中,用红海榄树皮熬浆进行浸染,民间认 为一则可以增长渔网使用寿命,二则能保主人打 鱼平安。在浆网晾网时,竹竿头处还要悬挂一团 簕团(老鼠簕枝叶绕成)以辟邪。

京族的日常生活中也应用一些红树林植物。如白骨壤的果实(榄钱)、秋茄果实、卤蕨嫩叶是京族传统的海菜,也是京族哈节"哈宴"中传统的菜肴,以示自己是海洋的儿女。另外,京族民间喜好用红树科的红海榄、秋茄、木榄的树皮熬制染料,为其传统服装进行染色。

2.4 红树林植物与传统民俗文化的联系程度

表 4 显示了不同红树林植物与京族民俗文化的联系程度。白骨壤、老鼠簕、红海榄是与京族民俗文化联系最为紧密的三种植物,它们在民俗文化中的相对重要值(RI)分别是 2, 1.67 和 1.33,对它们的使用不仅渗透到京族群众社会与物质方面,还渗透到精神方面(植物信仰)(表 4)。

3 讨论

3.1 京族红树林民俗文化的现状

历史上,红树林植物在京族民俗生活中占有不可或缺的作用。然而,随着外来文化的融入、思想观念的变化,红树林在京族群众日常民俗生活中的重要性正在被逐渐削弱。究竟红树林植物目前在京族民俗生活中处于什么位置?尤其是与外界接触频繁的年轻一代,他们又怎样看待他们本民族的红树林民俗文化?为此,我们调查了山心村的京族家庭,了解红树林民俗植物的应用现状;另外,还通过访谈关键人物家庭中的子女,了解他们如何看待红树林民俗文化。由此两方面来推断目前红树林民俗文化的现状。

3.1.1 红树林民俗植物的应用现状 我们采用问卷调查,辅助以访谈,对山心村进行了红树林民族植物应用现状调查。调查以户为单位,山心村共335户,随机调查了218户,占全村总户数的65.1%。结果显示,约有30.7%的家庭仅能列举出2种红树林植物目前在他们民俗生活中的应用;

表 3 京族物质民俗中使用红树林植物及其文化寓意编目

Table 3 Ethnobotanical inventory of mangrove plants used in Jing people's material customs

民俗事项	植物种名	使用部位	用法与文化寓意		
生产习俗	老鼠簕 Acanthus ilicifolius	枝叶	浆网晾网,挂"簕刺"辟邪		
	榄李 Lumnitzera racemosa	枝条	渔箔材料之一, 寓意丰收		
	白骨壤 Avicennia marina	枝叶	携带出海, 佑平安		
		枝条	薪柴,新筏下水前跨火,代表大丰收		
		枝条	制牛轭,保耕牛平安		
	红海榄 Rhizophora stylosa	枝叶	携带出海, 佑平安		
		树皮	熬浆,浸染渔网,增长使用寿命,保主人平安		
生活习俗	白骨壤	果实	去除单宁炒食,哈节"哈宴"传统菜肴之一		
	卤蕨 Acrostichum aureum	嫩叶	炒食,哈节"哈宴"传统菜肴之一		
	秋茄 Kandelia candel	果实	炒食,哈节"哈宴"传统菜肴之一		
		树皮	熬制红色染料,用于民族服饰上色		
	红海榄	树皮	熬制红色染料,用于民族服饰上色		
	木榄 Bruguiera gymnorrhiza	树皮	熬制红色染料,用于民族服饰上色		

注: 爵床科: 老鼠簕; 使君子科: 榄李; 马鞭草科: 白骨壤; 红树科: 木榄、红海榄、秋茄; 卤蕨科: 卤蕨

56.9%的家庭只能列出 3~4 种应用,只有约 12.4% 家庭能列举出 5~8 种应用。调查中,主要列举出来的用途具体如表 5,其中被调查的所有家庭均能列举出白骨壤林和红海榄林庇护家园安全,是海边神林。

从以上调查统计结果我们可以初步看出:仅有白骨壤林和红海榄林是京族神林,庇护着村寨安全的作用仍被熟知;而其他许多红树林植物在当代京族民俗生活中的应用程度已大幅减少,特别是在社会民俗类的应用,如恋爱、婚娶、诞生、寿礼、葬礼、祭祀等民俗事项已极少使用。还有部分与饮食相关的生活民俗在今天仍有使用,但使用度也不高。

3.1.2 青年人对红树林民俗文化的认识 通过对

关键人物的子女进行访谈调查,了解京族年轻一代对传统红树林民俗文化的认识。总共访谈 88 名中青年,他们主要从事商贸、养殖、海洋捕捞、旅游方面工作,平均年龄为 32.2 岁。当询问其如何看待父辈所掌握的红树林民俗文化知识时,46.6%的中青年认为这些传统知识已成过去,在当今是非主流文化;27.3%的中青年甚至认为它们是古老的知识,带有很浓的迷信色彩;还有26.1%中青年则表示这些知识是京族的民族特色,应当给予保护和重视。当进一步询问是否有兴趣学习父辈所掌握的红树林民俗文化知识时,所有人均表示没有兴趣或意愿,原因主要有:没有多大意义(价值)、对自己生活改善并无帮助、自己的工作很忙无空闲、应当由政府出面负责保护等。

表 4 不同红树林植物与京族传统民俗文化的联系程度

Table 4 The relationship between mangrove plants and Jing people's folk customs

	用途类型数 NUC	用途类型数量 NT	RI (Relative Importance)
白骨壤 Avicennia marina	3	6	2. 00
老鼠簕 Acanthus ilicifolius	3	4	1. 67
红海榄 Rhizophora stylosa	2	4	1. 33
木榄 Bruguiera gymnorrhiza	2	3	1. 17
海杧果 Cerbera manghas	2	3	1. 17
银叶树 Heritiera littoralis	1	3	0. 83
黄槿 Hibiscus tiliaceus	1	2	0. 67
卤蕨 Acrostichum aureum	2	2	1.00
水黄皮 Pongamia pinnata	1	4	1.00
秋茄 Kandelia candel	1	1	0.50
榄李 Lumnitzera racemosa	1	1	0.50
桐花树 Aegiceras corniculatum	1	1	0.50
杨叶肖槿 Thespesia populnea	1	1	0.50
苦榔树 Clerodendrum inerme	1	1	0.50

表 5 当代京族家庭列举出红树林植物在民俗上的主要应用内容

Table 5 The list of present application of mangrove plants on folk customs

植物名称	植物用途	列举次数	民俗事项
白骨壤	当地称"白榄", 庇护村落安全	218	神林
红海榄	当地称"红榄", 庇护村落安全	218	神林
红海榄	熬制红色染料,用于民族服饰上色	57	生活民俗
木榄	熬制红色染料,用于民族服饰上色	31	生活民俗
白骨壤	去除单宁炒食,哈节"哈宴"传统菜肴之一	132	生活民俗
秋茄	炒食,哈节"哈宴"传统菜肴之一	42	生活民俗
木榄	做"哈亭"的木墩,期望哈亭永固	109	建哈亭
老鼠簕	驱妖辟邪, 保人平安	97	神木
海杧果	驱妖辟邪, 保人平安	63	神木
	炒食, 哈节"哈宴"传统菜肴之一	28	生活民俗

从这些访谈的结果我们可以看出:即使是具有红树林民俗文化背景的家庭,大部分年轻人缺乏对本民族传统民俗文化知识的尊重和赏识,更缺乏对这些古老知识的学习兴趣,红树林民俗文化的生存空间面临着严重威胁。

3.2 京族红树林民俗文化流失原因

如前面所述,京族红树林民俗文化知识面临 使用程度大幅降低、年轻一代缺乏学习兴趣的现 状,许多传统知识正面临严重丢失的境地。我们 认为本质的原因在于京族与红树林关系的变化, 而外来文化影响和思想观念改变又是促使二者关 系变化的直接动力。

3.2.1 外来文化影响 外来文化正在深刻影响 着京族传统的红树林民俗文化。过去,京族哈亭 的修建会使用木榄、水黄皮作为木墩和木柱: 秋 茄和白骨壤果实曾经是京族人家日常食用菜肴: 渔人携带红海榄和白骨壤枝条出海, 以求神灵保 护;端午节悬挂海杧果、老鼠簕枝叶;逢婚娶、 婴儿诞生、老者寿礼,都会使用到各种红树林植 物……京族与红树林的关系密不可分。然而,随 着京族与外界交往的不断增加,现代哈亭的建设 主要以水泥钢筋为材料;加工手续复杂的秋茄白 骨壤果实在餐桌上逐渐被加工更为容易的紫茄 (当地俗称矮瓜)等取代;现代渔人出海不再携 带红树林枝条,而配备渔业部门统一配发的 GPS 和无线电设备:端午节跟随周边汉族悬挂艾叶: 逢各种礼仪节日馈赠礼金,这些新技术与知识虽 然大大丰富了京族人的物质生活和精神生活,提 高了京族的生活水平,但也动摇了长期以来京族 与红树林间紧密的关系,减少了京族对红树林的 依赖性。

3.2.2 思想观念的变化 外来文化的影响势必对京族的思想观念产生影响,尤其是年轻一代。随着市场经济的发展,许多年轻人思想观念不断变化,更愿意接受现代人的生活行为方式。因为与本民族朴素的传统文化相比,现代的生活与行为方式更具吸引力,更有助于年轻一代融入现代社会的生产生活。由此,他们与红树林之间的关系也就远不如其祖辈父辈间紧密。

3.3 京族红树林民俗文化的保护与传承

京族作为少数民族中最富裕和经济发展最为 迅速的民族,对他们特有红树林民俗文化的保护 将比其他少数民族面临更大挑战。(1) 京族沿岸 红树林生长环境正在受到破坏。目前海岸渔业养 殖已成为京族重要的经济收入来源。但其排放的 养殖废水正在迅速富营养化着潮滩,严重影响红 树林的生长 (Peng 等, 2013)。虽然京族各村寨 都有严格的乡规民约禁止京人直接砍伐破坏红树 林 (符达升等, 1993), 但却未能对沿岸渔业养 殖进行控制,减少对红树林的间接破坏。倘若红 树林因生长环境的恶化而消失, 红树林文化的传 承将失去载体与基础:(2)年轻人普遍缺乏对红 树林传统民俗文化知识的尊重和赏识。许多京族 年轻一代未能真正认识理解红树林民俗文化的内 涵与价值,常对之不屑一顾。相反,却更愿意接 受现代社会的文化理念和生活方式;(3)红树林 民俗文化知识的生存受到严重威胁, 如红树林礼 仪习俗如婚娶、诞生、…寿礼等现在已基本不再 使用。在红树林生长环境恶化、红树林民俗文化 利用频率降低、年轻一代缺乏兴趣的处境下,红 树林民俗文化知识的生存空间十分狭小, 红树林 民俗文化知识的传承十分艰难。

要保护和传承这些传统红树林民俗知识, 最 关键的是要拓展其生存空间, 我们认为主要的对 策措施有:(1)管理好养殖废水,保持良好健康 的滩涂, 为红树林生长提供更多生境空间。如何 在保护红树林的同时兼顾沿岸养殖,拉丁美洲一 些沿海国家可以为我们提供了成功典范(Arriaga 等, 1999; Primavera, 2006)。他们在沿岸养殖区 与红树林分布潮滩间建立了人工景观湿地,专门 用于吸收净化养殖废水中的营养物质、消毒剂 等。同时,这些湿地也具有优美的景观效果,与 潮滩分布的红树林共同构成了新的沿岸风景,成 为休闲旅游的新景点。事实上,作为北部湾著名 滨海旅游胜地的京族三岛,可以借鉴这种养殖废 水的管理方式, 既能处理净化好养殖废水, 又能 增添新的滨海观光景点: (2) 展示红树林民俗文 化的价值,帮助京族年轻一代正确认识这些传统 知识的存在意义与价值。京族是我国 56 个民族 中唯一的海洋民族, 而红树林民俗文化是其海洋 性最重要的烙印之一。尤其在倍加注重海洋文化 的时代背景下,这些传统知识愈加更具价值、更 显特色。传统红树林民俗文化中含有一部分神话 传说的内容,恰恰是其朴素性的表现,是京族世 代能与海洋和睦相处的关键。有必要将这些传统知识的价值与特色系统的介绍展示给京族年轻一代,以增强对这些传统知识的认同感和自豪感;(3)挖掘开发红树林民俗文化旅游产品,延伸这些传统知识的存在空间。越是民族的,就越是世界的,对外界就越有吸引力(Avau等,2011)。我们认为可以在京族现有旅游资源基础上,结合传统红树林民俗文化设计开发新的旅游产品,对红树林民俗文化进行保护性的开发,如设计京族渔家类项目、生产生活类的旅游项目,向外界介绍京族与红树林之间的相互关系,展示京族特有的红树林民俗文化,这样既能更有特色地促进京族旅游经济的发展,又能延续传承这些传统民俗知识。

「参考文献]

- 符达升, 过竹, 韦坚平, 1993. 京族风俗志 [M]. 北京: 中央民族 学院出版社
- 何思源, 2008. 中国京族 [M]. 宁夏: 宁夏人民出版社
- 京族简史编写组, 2008. 京族简史 [M]. 北京: 民族出版社
- 吴满玉, 冼少华, 2005. 当代中国的京族 [M]. 南宁: 广西人民 出版社
- Albuquerque UP, Lucena RF, Monteiro JM et al., 2006. Evaluating two quantitative ethnobotanical techniques [J]. Ethnobotany Research & Applications, 4: 51—60
- Arriaga L, Montano M, Vasconez J, 1999. Integrated management perspectives of the Bahia de Caraquez zone and Chone River estuary [J]. Ecuador Ocean & Coastal Management, 42: 229—241
- Avau J, Cunha-Lignon M, De Myttenaere B et al., 2011. The commercial images promoting Caribbean mangroves to tourists: Case

- studies in Jamaica, Guadeloupe and Martinique [J]. *Journal of Coastal Research*, 1277—1281
- Dahdouh-Guebas F, Mathenge C, Kairo JG et al., 2000. Utilization of mangrove wood products around Mida Creek (Kenya) amongst subsistence and commercial users [J]. Economic Botany, 54: 513—527
- Fu Q (傅勤), Fan HQ (范航清), 1993. Traditional utilization of mangrove resources in Asia-Pacific region [J]. *Journal of the Guangxi Academy of Sciences* (广西科学院学报), **9**: 116—121
- Huai HY (淮虎银), Khas bagan (哈斯巴根), 2010. Quantitative methods in ethnobotany (II) [J]. Journal of Inner Mongolia Normal University (Natural Science Edition) (内蒙古师范大学学报:自然科学汉文版), 39: 417—419
- Lin P (林鵬), 2001. A review on the mangrove research in China [J]. *Journal of Xiamen University* (Natural Science) (厦门大学学报: 自然科学版), **40**: 592—603
- Lin P (林鵬), Lin YM (林益明), Yang ZW (杨志伟) et al., 2005. Research status, civil utilization and prospect on marine mangrove drug in China: Areview [J]. Marine Science (海洋科学), 29: 76—79
- Peng YS, Chen GZ, Li SY et al., 2013. Use of degraded coastal wetland in an integrated mangrove-aquaculture system; a case study from the South China Sea [J]. Ocean & Coastal Management, 85; 209—213
- Primavera JH, 2006. Overcoming the impacts of aquaculture on the coastal zone [J]. Ocean & Coastal Management, 49: 531—545
- Walters BB, Ronnback P, Kovacs JM et al., 2008. Ethnobiology, socio-economics and management of mangrove forests: A review [J]. Aquatic Botany, 89: 220—236
- Xi SL (席世丽), Cao M (曹明), Cao LM (曹利民) et al., 2011.
 A Ethnobotanical study on mangrove forest ecosystem in Beihai,
 Guangxi [J]. Journal of Inner Mongolia Normal University (Natural Science Edition) (内蒙古师范大学学报:自然科学汉文版), 40:63—67